

EUROOPAN PARLAMENTTI

2004



2009

Istuntoasiakirja

A6-0425/2008

7.11.2008

*****II**

SUOSITUS TOISEEN KÄSITTELYYN

neuvoston yhteisestä kannasta Euroopan parlamentin ja neuvoston asetuksen antamiseksi kansanterveyttä sekä työterveyttä ja työturvallisuutta koskevista yhteisön tilastoista
(9815/3/2008 – C6-0343/2008 – 2007/0020(COD))

Ympäristön, kansanterveyden ja elintarvikkeiden turvallisuuden valiokunta

Esittelijä: Karin Scheele

Lainsäädäntömenettelyistä käytettävät symbolit

- * Kuulemismenettely
yksinkertainen enemmistö
- **I Yhteistoimintamenettely (ensimmäinen käsittely)
yksinkertainen enemmistö
- **II Yhteistoimintamenettely (toinen käsittely)
yksinkertainen enemmistö yhteisen kannan hyväksymiseksi tai parlamentin jäsenten enemmistö yhteisen kannan hylkäämiseksi tai tarkistamiseksi
- *** Hyväksyntämenettely
parlamentin jäsenten enemmistö lukuun ottamatta EY-sopimuksen 105, 107, 161 ja 300 artiklassa ja EU-sopimuksen 7 artiklassa tarkoitettuja tapauksia
- ***I Yhteispäätösmenettely (ensimmäinen käsittely)
yksinkertainen enemmistö
- ***II Yhteispäätösmenettely (toinen käsittely)
yksinkertainen enemmistö yhteisen kannan hyväksymiseksi tai parlamentin jäsenten enemmistö yhteisen kannan hylkäämiseksi tai tarkistamiseksi
- ***III Yhteispäätösmenettely (kolmas käsittely)
yksinkertainen enemmistö yhteisen tekstin hyväksymiseksi

(Ilmoitettu menettely perustuu komission esittämään oikeusperustaan.)

Tarkistukset säädösehdotukseen

Parlamentin tarkistuksissa esitetyt tekstin muutokset merkitään ***lihavoidulla kursivilla***. Kun kyseessä on muutossäädös ja parlamentin tarkistukseen sisältyy sellaisenaan olemassa olevan säännöksen tai määräyksen tekstiä, johon komissio ei ole ehdottanut muutoksia, kyseinen teksti ***lihavoidaan***. Merkintä [...] tarkoittaa, että kyseisestä kohdasta on poistettu tekstiä. Pelkkää *kursivointia* käytetään kiinnittämään asiasta vastaavien yksiköiden huomio sellaisiin säädösehdotuksen osiin, jotka ehdotetaan korjattavaksi lopullisessa tekstissä (esimerkiksi selvästi virheelliset tai kyseisestä kieliversiosta pois jääneet kohdat). Korjausehdotusten hyväksymisestä päättävät asiasta vastaavat yksiköt.

SISÄLTÖ

	Sivu
LUONNOS EUROOPAN PARLAMENTIN LAINSÄÄDÄNTÖPÄÄTÖSLAUSELMAKSI.5	
PERUSTELUT	6
ASIAN KÄSITTELY	7

LUONNOS EUROOPAN PARLAMENTIN LAINSÄÄDÄNTÖPÄÄTÖSLAUSELMAKSI

neuvoston yhteisestä kannasta Euroopan parlamentin ja neuvoston asetuksen antamiseksi kansanterveyttä sekä työterveyttä ja työturvallisuutta koskevista yhteisön tilastoista

(9815/3/2008 – C6-0343/2008 – 2007/0020(COD))

(Yhteispäätösmenettely: toinen käsittely)

Euroopan parlamentti, joka

- ottaa huomioon neuvoston yhteisen kannan (9815/3/2008 – C6-0343/2008),
 - ottaa huomioon ensimmäisessä käsittelyssä esittämänsä kannan¹ komission ehdotuksesta Euroopan parlamentille ja neuvostolle (KOM(2007)0046),
 - ottaa huomioon EY:n perustamissopimuksen 251 artiklan 2 kohdan,
 - ottaa huomioon työjärjestyksen 67 artiklan,
 - ottaa huomioon ympäristön, kansanterveyden ja elintarvikkeiden turvallisuuden valiokunnan suosituksen toiseen käsittelyyn (A6-0425/2008),
1. hyväksyy yhteisen kannan;
 2. toteaa, että säädös annetaan yhteisen kannan mukaisesti;
 3. kehottaa puhemiestä allekirjoittamaan säädöksen yhdessä neuvoston puheenjohtajan kanssa EY:n perustamissopimuksen 254 artiklan 1 kohdan mukaisesti;
 4. kehottaa pääsihteeriä allekirjoittamaan säädöksen tarkistettuaan, että kaikki menettelyt on suoritettu asianmukaisesti, ja julkaisemaan sen yhteisymmärryksessä neuvoston pääsihteerin kanssa Euroopan unionin virallisessa lehdessä;
 5. kehottaa puhemiestä välittämään parlamentin kannan neuvostolle ja komissiolle.

¹ Hyväksytyt tekstit, P6_TA(2007)0501.

PERUSTELUT

Ehdotetulla asetuksella pyritään luomaan puitteet kahta alaa, kansanterveyttä sekä työterveyttä ja työturvallisuutta, koskevien yhteisön tilastojen järjestelmälliselle tuottamiselle. Tilastojen olisi muodostuttava yhdenmukaistetuista ja yhteisistä tiedoista, ja niiden tuottamiseen olisi tarkoitus käyttää Eurostatia sekä kansallisia tilastolaitoksia ja muita virallisten tilastojen toimittamisesta vastaavia kansallisia viranomaisia.

Toistaiseksi kansanterveyttä sekä työterveyttä ja työturvallisuutta koskevaa tilastotietoa kootaan pääasiassa vapaaehtoisesti. Tämän asetuksen hyväksyminen tekee nykyisestä "herrasmiehsopimuksesta" virallisen ja takaa tietojen keruun jatkumisen sekä tietojen laadun ja vertailukelpoisuuden.

Ensimmäinen käsittely

Kansanterveys kuuluu ympäristön, kansanterveyden ja elintarvikkeiden turvallisuuden valiokunnan toimivaltaan. Työterveys ja työturvallisuus sen sijaan kuuluvat työllisyyden ja sosiaaliasioiden valiokunnan toimivaltaan. Sen vuoksi ensimmäisessä käsittelyssä ehdotukseen sovellettiin työjärjestyksen 47 artiklaa (valiokuntien yhteistyömenettely), jotta työllisyyden ja sosiaaliasioiden valiokunta saisi esittää mielipiteensä erityisesti liitteestä IV (työtapaturmat) ja liitteestä V (ammattitaudit ja muut työperäiset terveyshaitat ja sairaudet). Niin asiasta vastaava valiokunta kuin lausunnon antava valiokuntakaan eivät ehdottaneet merkittäviä muutoksia komission tekstiin.

Ensimmäisessä käsittelyssä marraskuussa 2007 Euroopan parlamentti hyväksyi 12 tarkistusta komission ehdotukseen. Suurin osa tarkistuksista liittyi laaja-alaisiin kysymyksiin, kuten sukupuolen ja iän sisällyttämiseen jaottelumääritelmiin ja tietyiltä yhteisön ohjelmilta saatavan lisärahoituksen käyttöön asetuksen kattamalla kahdella alalla. Parlamentti peräänkuulutti myös yhteisön ja kansainvälisten järjestöjen tilastoihin liittyvän toiminnan yhteistä koordinoitua. Liitteisiin hyväksyttiin joitakin tarkistuksia, jotka käsittelevät ainoastaan kansanterveyttä tai työterveyttä ja työturvallisuutta, kuten tietojen keruuta mahdollisia pandemioita ja tarttuvia tauteja vastaan suojaumisesta koskeva tarkistus.

Myöhemmissä neuvotteluissa puheenjohtajavaltio Slovenian kanssa lähes kaikki Euroopan parlamentin hyväksymät tarkistukset otettiin huomioon yhteisessä kannassa, joko sellaisenaan tai vähäisin muutoksin. Neuvosto teki lisäksi joitakin muita muutoksia tekstiin, mutta esittelijä ja varjoesittelijät pitivät näitä muutoksia laajasti ottaen hyväksyttävänä. Niin ollen he pystyivät sopimaan koko tekstistä, jonka puheenjohtajavaltio esitteli viime keväänä. Tämä toisen käsittelyn varhaisessa vaiheessa tehty sopimus vahvistettiin ympäristöasioista vastaavan valiokunnan puheenjohtajan Miroslav Ouzkyn kirjeellä puheenjohtajavaltio Slovenialle.

Esittelijän kanta

Koska neuvoston 2. lokakuuta 2008 hyväksymä yhteinen kanta vastaa puheenjohtajavaltio Slovenian kanssa keväällä 2008 toisen käsittelyn varhaisessa vaiheessa tehtyä sopimusta, esittelijä suosittaa valiokunnalle sen hyväksymistä ilman tarkistuksia ja viipymättä.

ASIAN KÄSITTELY

Otsikko	Kansanterveyttä sekä työterveyttä ja työturvallisuutta koskevat yhteisön tilastot
Viiteasiakirjat	09815/3/2008 – C6-0343/2008 – 2007/0020(COD)
EP:n 1. käsittely (pvä) – P-numero	13.11.2007 T6-0501/2007
Komission ehdotus	COM(2007)0046 - C6-0062/2007
Yhteisestä kannasta ilmoitettu täysistunnossa (pvä)	9.10.2008
Asiasta vastaava valiokunta Ilmoitettu istunnossa (pvä)	ENVI 9.10.2008
Esittelijä(t) Nimitetty (pvä)	Karin Scheele 27.2.2007
Hyväksytty (pvä)	5.11.2008
Lopullisen äänestyksen tulos	+: 47 -: 1 0: 0
Lopullisessa äänestyksessä läsnä olleet jäsenet	Adamos Adamou, Georgs Andrejevs, Margrete Auken, Liam Aylward, Pilar Ayuso, Johannes Blokland, John Bowis, Hiltrud Breyer, Magor Imre Csibi, Avril Doyle, Mojca Drčar Murko, Edite Estrela, Anne Ferreira, Karl-Heinz Florenz, Matthias Groote, Françoise Grossetête, Satu Hassi, Gyula Hegyi, Jens Holm, Christa Kläß, Urszula Krupa, Marios Matsakis, Riitta Myller, Miroslav Ouzký, Vladko Todorov Panayotov, Vittorio Prodi, Frédérique Ries, Dagmar Roth-Behrendt, Guido Sacconi, Daciana Octavia Sârbu, Carl Schlyter, Horst Schnellhardt, Antonios Trakatellis, Thomas Ulmer, Glenis Willmott
Lopullisessa äänestyksessä läsnä olleet varajäsenet	Bairbre de Brún, Milan Gaľa, Erna Hennicot-Schoepges, Karsten Friedrich Hoppenstedt, Anne Laperrouze, Johannes Lebech, Caroline Lucas, Miroslav Mikolášik, Hartmut Nassauer, Bart Staes, Robert Sturdy, Lambert van Nistelrooij
Lopullisessa äänestyksessä läsnä olleet sijaiset (178 art. 2 kohta)	Britta Thomsen
Jätetty käsiteltäväksi (pvä)	7.11.2008